

۰/۵	<p>(۱) ترجمه درست هر جمله را علامت یزنید. الف) أَشْجَارُ الْعِنَبِ وَ الرُّمَّانِ ، فِي الْحَدِيقَةِ. ب) ما ذَهَبْتُ إِلَى الْمَدْرَسَةِ يَوْمَ السَّبْتِ. ج) رُزْ شَبْهَ بِه مَدْرَسَه نَرَفْتَم. د) رُوز يَكْشَبْه بِه مَدْرَسَه رَفْتَم.</p> <p>(۲) در باغ ، درخت انگور و سیب است <input type="checkbox"/> (۱) (۲) در باغ ، درختان انگور و انار است. <input type="checkbox"/></p> <p>(۳) روز شنبه به مدرسه نرفتم <input type="checkbox"/> (۱) (۳) روز یکشنبه به مدرسه رفتم. <input type="checkbox"/></p>
۱	<p>(۲) جاهای خالی ترجمه ی جملات عربی زیر را کامل کنید. الف) «الْعِلْمُ فِي الصَّغْرِ، كَالنَّقْشِ فِي الْحَجْرِ». *ترجمه (دانش در.....مانند نقش بر رویاست.) ب) أَبَيْتَهَا اللَّعَابَاتِ، هَلْ أَكَلْتَنِّ مِنَ الْفَوَاكِه؟ *ترجمه (ای آیا از میوه ها.....؟)</p>
۱/۵	<p>(۳) جملات حکیمانه زیر را به فارسی ترجمه کنید. الف) «زَيْنَةُ الْبَاطِنِ، خَيْرٌ مِنْ زَيْنَةِ الظَّاهِرِ» ۰/۷۵ *ترجمه ب) نِعْمَتَانِ مَجْهُولَتَانِ، الصَّحَّةُ وَ الْأَمَانُ» ۰/۷۵ *ترجمه</p>
۴	<p>(۴) جملات و عبارات عربی زیر را ترجمه کنید. الف) هَؤُلَاءِ الصَّيَادُونَ رَجَعُوا مِنَ الْبَحْرِ. ۱ *ترجمه: ب) تَسَعَةٌ مِنْ أصدِقَائِي نَجَحُوا فِي الْمُسَابَقَةِ. ۱ *ترجمه: ج) إِشْتَرَيْتُ حَقِيبَةً غَالِيَةً مِنَ السُّوقِ. ۱ *ترجمه: د) الْجَوُّ فِي الْخَرِيفِ لَا حَارٌّ وَ لَا بَارِدٌ؟ ۱ *ترجمه:</p>
۰/۵	<p>(۵) در ترجمه عبارت زیر دو اشتباه وجود دارد هر یک را بیابید و درست آن را بنویسید. * صَاحِبُ الْمَصْنَعِ مَاسَمِعَ كَلَامِ السَّائِقِ. *ترجمه: صاحب کتابخانه سخن راننده را شنید. ترجمه اشتباه ۱: ترجمه درست: ترجمه اشتباه ۲: ترجمه درست:</p>
۱	<p>(۶) عبارات مناسب هر تصویر را زیر آن بنویسید. (دو عبارت اضافی است) هذه سَفِينَةٌ - هَاتَانِ بِنْتَانِ - هَوْلَاءُ فَلَاحَاتُ - تِلْكَ سَيَارَةٌ - أَوْلَتُكَ فَلَاحُونَ - هَذَا جَوَّالٌ</p> <p>   </p> <p>.....</p>
۰/۵	<p>(۷) هر یک از کلمات داده شده را در جای خالی کلمات هم گروه آن (از نظر مفهوم) قرار دهید. (دو کلمه اضافی است) الثَّلَاثَاءُ - سَحَابٌ - عِبَاءَةٌ - اِثْنَانٌ الف) فُسْتَانٌ - سِرْوَالٌ - - قَمِيصٌ ب) - أَرْبَعَةٌ - سِتَّةٌ - ثَمَانِيَةٌ</p>
۰/۵	<p>(۸) کلمات مشخص شده را معنی کنید. الف) ما هي أَلْوَانُ عَلَمِ إِيْرَانِ؟ معنی (.....) ب) طَرَقَ الضُّيُوفُ الْبَابَ. معنی (.....)</p>

۰/۵	<p>(۹) کلمات مترادف و متضاد را مقابل هم بنویسید. (دو کلمه اضافی است) (بِدَايَة - خَلْفَ - نِهَائِيَة - وَرَاءَ - صَدَاقَة)</p> <p>الف) مترادف(..... =) (ب) متضاد(..... ≠)</p>	
۱	<p>(۱۰) جاهای خالی مکالمه زیر را کامل کنید.</p> <p>*حَمِيد: السَّلَامُ عَلَيْكَ *حُسَيْن:.....</p> <p>*حَمِيد: أَنْتَ؟ *حَسِين: أَنَا مِنْ طَهْرَانَ</p> <p>*حَمِيد: هَلْ أَنْتَ مُدْرِسٌ؟ *حَسِين: ؛ أَنَا طَالِبٌ</p> <p>*حَمِيد: فِي يَدِّكَ؟ *حَسِين: قَلَمِي وَ دَفْتَرِي.</p>	مهارت مکالمه ۲ نمره
۱	<p>(۱۱) با توجه به تصاویر پاسخ کوتاه دهید.</p> <p>كَمْ جُنْدِيًّا فِي الصُّورَةِ؟  مَا ذَلِكَ؟</p>	
۰/۵	<p>(۱۲) با توجه به الگو معنی کنید. الف) لَبَسَ: پوشید ما لَبَسَتِ: ب) قَدَفَ: انداخت قَدَفْتُمَا:</p>	مهارت قواعد ۱ نمره
۰/۵	<p>(۱۳) برای جاهای خالی فعل ماضی مناسب را انتخاب کنید.</p> <p>الف) المُسَافِرُونَ فِي الفُنْدُقِ. دَخَلْتُمَا <input type="checkbox"/> دَخَلُوا <input type="checkbox"/></p> <p>ب) يَا جَدِّي، هَلْ مِنَ المَاءِ؟ شَرِبْتِ <input type="checkbox"/> شَرِبْتُ <input type="checkbox"/></p>	
۱	<p>(۱۴) کلمات مرتبط ستون "الف" و ستون "ب" را با خطی به هم وصل نمائید. (یک کلمه درستون ب اضافی است)</p> <p>ستون الف طَلَبُ العِلْمِ عَمُودُ الدِّينِ زَمَانٌ طَوِيلٌ كَلَامٌ بَيْنَ الشَّخْصِيْنَ</p> <p>ستون ب الصَّلَاةُ فَرِيضَةٌ الجَوَارِ الْأُسْرَةُ السَّنَةُ</p>	مهارت درک و فهم ۲ نمره
۱	<p>(۱۵) متن زیر را با دقت بخوانید و به سؤالات آن به عربی پاسخ کوتاه دهید.</p> <p>لَعِبَ نَاصِرٌ مَعَ يَاسِرٍ وَ كَاطِمٍ فِي الحَدِيْقَةِ. رَجَعَ نَاصِرٌ إِلَى البَيْتِ وَ فَتَحَ بَابَ المَنْزِلِ وَ ذَهَبَ إِلَى عُرْفَتِهِ وَ جَلَسَ عَلَى الأَرْضِ لِلِاسْتِرَاحَةِ. بَعْدَ سَاعَةٍ جَاءَتْ أُمُّهُ وَ قَالَتْ لَهُ: هَلْ قَرَأْتَ دَرُوسَكَ؟ أَجَابَ نَاصِرٌ: لَا. وَ بَعْدَ دَقَائِقٍ بَدَأَ بِقِرَاءَةِ دُرُوسِهِ.</p> <p>الف) لِمَاذَا جَلَسَ عَلَى الأَرْضِ؟ ب) أَيْنَ لَعِبَ نَاصِرٌ مَعَ أَصْدِقَائِهِ؟</p> <p>ج) مَن قَالَتْ: هَلْ قَرَأْتَ دَرُوسَكَ؟ أَصْدِقَاءُ نَاصِرٍ <input type="checkbox"/> أُمُّ نَاصِرٍ <input type="checkbox"/></p> <p>د) هَلْ فَتَحَتْ الأُمُّ بَابَ المَنْزِلِ؟ نَعَمْ <input type="checkbox"/> لَا <input type="checkbox"/></p>	
	نمرات شفاهی = نمره قرائت (۳ نمره): نمره مکالمه (۲ نمره): نمره کتبی (۱۵ نمره)	
	جمع نمرات کتبی و شفاهی با عدد: با حروف:	